

# DENTAL TRAUMA GUIDELINES

*Wytyczne postępowania przy urazie zębów*



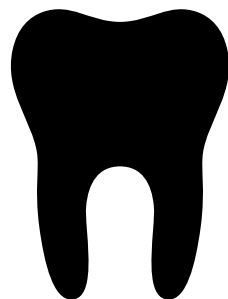
## KNOCKED OUT TOOTH

### WYBITY ZĄB



Find the tooth and hold it by the crown (try not to touch the roots). Rinse the tooth with running water. Place the tooth in a tooth socket, bite on a tissue and go to the dentist. If placing the tooth into the tooth socket is impossible, transport the tooth in milk, normal saline or between the gum and the cheek at the back of your mouth (there is a risk of swallowing in younger children). Go to the dentist.

Znajdź ząb i trzymaj go za koronę (staraj się nie dotykać korzenia). Opłucz ząb krótko pod bieżącą wodą. Umieść ząb w zębodole, nagryź na chusteczkę i udaj się do stomatologa. Jeżeli umieszczenie zęba w zębodole jest niemożliwe zabezpiecz ząb do transportu w mleku, soli fizjologicznej lub jamie ustnej między dziąsłem a policzkiem (u młodszych dzieci ryzyko pęknięcia!). Udaj się do stomatologa



## PRIMARY TOOTH TRAUMA

### URAZY ZĘBÓW MLECZNYCH

You should go to the dentist as soon as possible. Don't do anything else!

Zgłoś się jak najszybciej do gabinetu stomatologa. Nie wykonuj innych procedur!

## PERMAMENT TEETH: CROWN FRACTURE

### ZĘBY STAŁE: ZŁAMANIE KORONY

Find the broken part of the tooth and take it to the dental office. If it is possible, the dentist will use it to restore the tooth.

Znajdź odłamany fragment zęba i zabierz go ze sobą do gabinetu. Jeżeli będzie taka możliwość stomatolog użyje go do odbudowy.



Homey  
English

D E N T A L